Голос Труда

ОСВОБОЖДЕНІЕ РАБОЧИХ ДОЛЖНО БЫТЬ ДѢЛОМ САМИХ РАБОЧИХ. — В ЕДИНЕНІИ — СИЛА!

Golos Truda

RUSSIAN WEEKLY

Условія Подписки:

В Соединенных Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 доллар	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣсяцев	60 сент.	На 6 мѣсяцев	85 сент.
На 3 мѣсяца	35 сент.	На 3 мѣсяца	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.
Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадійскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ И КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — Выходит по Пятницам

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:

„Golos Truda", 586 East 140th St., New York

No. 15. ЦѢНА 2 СЕНТА. New York, Friday, December 11, 1914. VOL. IV.

НАЗРѢВАЮЩІЙ РАСКОЛ В НѢМЕЦКОЙ СОЦІАЛДЕМОКРАТІИ

Для германской соціал-демократической партіи уже теперь, во время войны, наступил період глубокаго броженія. В рядах партійной «массы» наблюдается сильнѣйшее недовольство тѣм курсом, который взят парламентской фракціей с 4-го августа, дня, когда фракція вотировала военные кредиты. Уже тогда получались свѣдѣнія, что в партіи, в особенности в низах, существует сильное теченіе, глубоко недовольное позиціей оффиціальных вожаков.

По мѣрѣ того, как развивалась война, каждое из образовавшихся теченій все послѣдовательнѣе развивало свою точку зрѣнія. Оффиціальное партійное большинство становилось все болѣе патріотическим, и нѣкоторые партійные органы совершенно утратили характер соціалистических изданій и ровно ничѣм не отличаются теперь от всей нѣмецкой буржуазной печати.

Но с другой стороны, за это время нѣсколько оформилось и укрѣпилось другое теченіе, оппозиціонное. Несмотря на строгости военной цензуры, в нѣкоторых соціалистических газетах стали появляться протесты против позиціи других партійных газет, совершенно позабывших о том, что онѣ являются органами соціал-демократической партіи.

При новом вотированіи пяти милліардов на военные расходы вожак внутрипартійной оппозиціи Карл Либкнехт голосовал против кредитов. В германской соціал-демократіи, привыкшей к желѣзной дисциплинѣ, этот поступок Либкнехта является весьма важным событіем, чреватым серьезными послѣдствіями. Соціал-демократическая парламентская фракція усмотрѣла в поведеніи Либкнехта открытый бунт и оффиціально об'явила ему выговор.

По мнѣнію нью-іоркской нѣмецкой соціалистической «Фольксцейтунг», то теченіе в партіи, наиболѣе смѣлым выразителем котораго является К. Либкнехт, имѣет весьма значительное количество приверженцев.

«Быть может — говорит эта газета, — недовольство не выступит сейчас же наружу, так как положеніе дѣл в имперіи и давленіе правительства не позволят проявиться этому настроенію. Но тѣм в большей степени выступит наружу это недовольство с наступленіем нормальнаго времени, и тогда, по всей вѣроятности, произойдет раскол в нѣкогда столь гордой своим единством нѣмецкой соціал-демократіи».

∴

В связи с этим броженіем внутри нѣмецкой партіи пріобрѣтает особый интерес статья Карла Каутскаго, появившаяся в нью-іоркском «Колл» от 5-го декабря, под заглавіем: «Революціонный энтузіазм — величайшая сила».

Статья эта написана была, очевидно, в один из моментов, когда партіи угрожал раскол. Старый теоретик соціал-демократіи, выше всего ставящій единство партіи, старается в своей статьѣ примирить враждующія теченія обычными указаніями на то, что благодаря партійному расколу в рабочих массах может усилиться тяга к анархизму. Статья начинается прямо с указанія на «анархистскую опасность»:

«Анархисты посвящают теперь большую часть своей дѣятельности доказательствам того, что соціалисты лишь «революціонеры в маскарадном платьѣ». До сих пор они имѣли мало успѣха. Но если когда либо анархистское движеніе завоюет хоть пядь земли в Германіи, то это случится не благодаря агитаціи «независимых». Это может произойти или в результатѣ дѣйствій правящаго класса, которыя могут убить всѣ надежды в средѣ рабочих и толкнут их на самые крайніе пріемы борьбы, или благодаря таким событіям в нашей собственной средѣ, которыя могут заставить думать, что мы оставили свою революціонную позицію».

В настоящій момент осуществились оба условія, которыя Каутскій считал единственными факторами, могущими оттолкнуть нѣмецкій пролетаріат от соціал-демократической партіи и направить его на путь непосредственной революціонной борьбы. Настоящая война показала нѣмецким рабочим, что господствующій класс ни пред чѣм не останавливается для достиженія своих желаній. А поведеніе соціал-демократической партіи, рѣшительно поддержавшей правительство и капиталистов в предпринятой ими войнѣ, не оставляет уже никаких сомнѣній в том, что соціал-демократія является ни болѣе, ни менѣе как составной частью, хотя бы и болѣе радикальной, современнаго буржуазнаго общества. Момент поворота в исторіи нѣмецкаго рабочаго движенія приближается.

И, быть, может, правы тѣ, кто как Энрико Малатеста, напр., полагают, что европейская революція в результатѣ войны, начнется как раз в доныне нереволюціонной Германіи...

⁘ ОТГОЛОСКИ ⁘

«На Шипкѣ все спокойно».

Когда я читал послѣднія новости из штата Колорадо, из округа, гдѣ все еще продолжается стачка рудокопов, мнѣ невольно припоминалась знаменитая картина Верещагина — «На Шипкѣ все спокойно!» Видѣли ли вы эту картину? Одинокій солдат стоит на часах на вершинѣ горы; вокруг него бушует страшная вьюга, и этого солдата постепенно заносит снѣгом, пока только снѣжный бугорок обозначает то мѣсто, гдѣ недавно находилась человѣческая жизнь. И такіе случаи безсмысленнаго уничтоженія человѣческой жизни происходили каждый час во время русско-турецкой войны, но главный штаб доносил: «На Шипкѣ все спокойно.» И в самом дѣлѣ, что значат сотни человѣческих жизней, когда дѣло касается славы царя и отечества?

В штатѣ Колорадо разстрѣляли женщин и дѣтей, суд оправдал их мундирных убійц, — и таким образом как бы поощрил их на дальнѣйшіе геройскіе подвиги; наш президент предложил рудокопам и капиталистам план мира; капиталисты отказались принять эти условія, ибо это — покушеніе на их «священное право личной свободы»; копи все еще пользуются трудом скэбов, рудокопы умирают с голоду, войска все еще находятся в округѣ, чтобы сохранить «мир и порядок», — и — «На Шипкѣ все спокойно!»

На недавно закончившихся выборах «народ» поставил во главѣ штата другого губернатора, который, как надѣялись (он так и обѣщал!), успокоит взволнованный округ, водворит порядок, строгой рукой накажет упорных капиталистов,— и опять начнется работа в копях сообразно с предложеніем президента. Так надѣялись, но вот что вышло:

Вновь с'организовав милицію штата, губернатор старый, послѣ совѣщанія и при содѣйствіи вновь избраннаго, рѣшили оба, что они в состояніи сами совладать со стачечниками, и стали хлопотать, чтобы отозвали федеральныя войска.

И в самом дѣлѣ, развѣ «геройская» милиція не доказала в Лудлоу, как она умѣет справляться с безоружными женщинами и беззащитными дѣтьми? На банкетѣ, данном в честь храброй милиціи, вновь избранный губернатор об'явил, что он вышлет за предѣлы штата всякаго стачечника, который не повинуется закону. Тѣх башибузуков, которые охраняют интересы капиталистов не вышлют, ибо они нужны, чтобы сохранить порядок, чтобы можно было заявить заинтересованному обществу, что «На Шипкѣ все спокойно!»

И в самом дѣлѣ, кому какое дѣло, если убьют еще нѣсколько «мятежных» забастовщиков? Что за бѣда, если цѣлыя семьи будут выброшены из насиженнаго мѣста и будут обречены на голодную смерть? Что за бѣда, лишь бы «священное право» собственности не было нарушено, лишь бы «мирная» эксплоатація могла бы продолжаться в копях, лишь бы «на Шипкѣ все было спокойно!».

«Чрезвычайныя мѣры».

«Анархисты» и всякіе другіе «агитаторы» должны возгордиться: «власть имущіе» рѣшили позаботиться о них, и приступили к постройкѣ новой дисциплинарной тюрьмы для них на островѣ Райтер, в Нью-Іоркѣ.

Недавно мнѣ пришлось говорить с одним рабочим, который только что отбыл срок заточенія в тюрьмѣ в Сэн Квинтенѣ, в штатѣ Калифорніи. Послѣднія волненія и стачки в этом штатѣ способствовали тому, что тюрьма эта наполнилась рабочими-революціонерами. Члены И. Р. М., которые сильно представлены в этом почетном мѣстѣ, с'организовали там «локал» и проповѣдуют революціонныя идеи, что, понятно, не по душѣ «охранителям порядка». И такіе локалы с'организовались во многих тюрьмах. Всѣ еще помнят волненія «анархистов» на Блэквелле Айланд в прошлом году.

И этому распространенію «вредных и пагубных идей» рѣшили положить конец: уж и тюрьма, мол, не в безопасности от этих назойливых «агитаторов»; и рѣшили их изолировать. И наш Нью-Іорк первый положил начало «благородному» предпріятію, и первый начал строить тюрьму для одиночнаго заключенія «безпокойных элементов». И есть «надежда», что и другіе штаты послѣдуют этому примѣру.

Возгордитесь «агитаторы». Опасность ваших идей сознана! Они вынуждены будут также признать в скором будущем, что даже одиночное заключеніе плохое средство, чтобы убить революціонный дух!

Осип Левицкій.

ТРЕВОЖНЫЙ ВОПРОС

По поводу отношенія П. А. Кропоткина к европейской войнѣ.

Больно, но приходится констатировать печальный факт: между анархистами не оказалось единодушія по вопросу о войнѣ.

Одни говорят:

— Надо раздавить германскій имперіализм. Он — опора реакціи. Он — враг свободы.

Другіе утверждают:

— Надо раздавить чудовище — русскій абсолютизм.

Абсолютизм—бич народов, знаменосец рабства, апостол кнута и насилія.

Кто прав?

По моему: и тѣ, и другіе подмѣнили революціонную точку зрѣнія иной — занялись чудовищным и безплодным подсчетом того, кто хуже — наглый германскій вахтмистр или бравый россійскій «усмиритель».

Стыдно и больно, а приходится считаться с фактом: П. А. Кропоткин зовет всѣх способных носить оружіе к борьбѣ против Германіи, к участію в войнѣ...

Чудовищно, но это, увы, опять таки факт: нашлись анархисты — мало их, к счастью, — которые пошли «добровольцами» во французскую армію...

Засѣдать в министерствѣ Бріана — это считалось позором не только в средѣ анархистов. Убивать под командой Бріана — да еще «добровольно» — это значит — бороться за освобожденіе из под ига капитализма!

Поведеніе П. А. Кропоткина меня особенно смущает. Мнѣ всегда казалось, что П. А. Кропоткин тщательно и любовно ищет того, что ему особенно дорого — элементов солидарности, взаимопомощи в исторіи человѣчества.

— «Человѣк человѣку звѣрь» — утверждают буржуазные соціологи-дарвинисты.

— Нѣт — как-бы отвѣчает П. А. Кропоткин, — человѣк человѣку не звѣрь; человѣк существо практикующее взаимопомощь».

О. конечно, в мірѣ много звѣрства. Современная капиталистическая система является наиболѣе яркой иллюстраціей звѣрства. Но уже есть, растет сила, способная положить конец власти капитала. Эта сила — рабочій интернаціонал.

Так я понимаю часть ученія П. А. Кропоткина.

Теперь автор книги «Взаимопомощь» призывает к участію в войнѣ — этого я понять не могу.

Пусть Кропоткин думает, что цѣль войны — уничтоженіе германскаго милитаризма. Правда, Бріан ставит иныя цѣли, его манит иная даль; правда, владыками, хозяевами жизни, пока что — являются усмирители коммуны, а их цѣль ясна: капиталистическій грабеж. Но если Кропоткин и вѣрит в достижимость им намѣченной цѣли, то неужели же он не задумывается над несоотвѣтствіем между цѣлью и средством...

Неужели-же Кропоткин думает, что война только средство в таком же смыслѣ, в каком топор является только орудіем — средством — в руках дровосѣка.

Неужели Кропоткин не понимает, что французскій рабочій, пронизывающій штыком грудь германскаго рабочаго, одновременно убивает в душѣ своей, в душѣ класса своего, эту способность «практиковать взаимопомощь»...

Пусть Кропоткин прав: цѣль войны — уничтоженіе германскаго милитаризма...

А средство? Развѣ война не есть поголовное и безпощадное истребленіе психологических предпосылок новой культуры?

Развѣ замѣна международной солидарности международной рѣзней рабочих не является лучшим средством для возрожденія того самого милитаризма, с которым война будто-бы борется?

И неужели Кропоткин этого несоотвѣтствія между цѣлью и средством не замѣчает?

Французскій рабочій воюет. Им, естественно, цѣликом овладѣвает демон войны.

Он радуется, когда узнает, что нѣмцы, около рѣки Изер, устроили мост из трупов солдат... Эти солдаты — кто они?

Среди них не мало рабочих, посылавших делегатов на конгресс братства и мира, синдикалистскій, соціалистическій. Вот это мгновенье радости по поводу гибели рабочих проходит развѣ безслѣдно? Нѣт! Тогда накопляются в душѣ рабочих тѣ злыя силы, которыя способствуют разцвѣту милитаризмов германскаго и русскаго!

Когда газеты сообщают, что рѣка Изер, переполненная трупами, выступила из своих берегов — то это, конечно, большой успѣх французской артиллеріи. Но эта рѣка — не является ли она могилой не только нѣмецких 19 лѣтних юношей, но и могилой той взаимопощи, которая служит гарантіей свободы?

И не является ли эта могила пролетарских цѣнностей — единственным и самым важным условіем возрожденія того милитаризма, с которым борется П. А. Кропоткин?

Вот на этот простой, элементарный вопрос я не нахожу отвѣта в письмѣ П. А. Кропоткина.

Рощин.

⁘ ВОЙНА ⁘

Как теперь уже окончательно выяснилось, многодневный бой в Польшѣ закончился побѣдой нѣмцев. Германскій генеральный штаб 7 декабря сообщил о взятіи нѣмцами Лодзи, причем также сообщается, что русскіе отступили с большими потерями.

Теперь в сообщеніях из Петербурга опять уже перестали говорить о походѣ на Берлин через восточн... Пруссію. В настоящій момент планы русскаго генеральнаго штаба, так часто подвергающіеся радикальным измѣненіям, состоят будто бы в том, чтобы задержать наступательное движеніе нѣмцев в Польшѣ и наводнить Германію русскими войсками с юга по линіи: Краков, Оппельн и Бреславль, т. е. через Галицію и Силезію.

По мнѣнію военнаго эксперта нью-іоркской газеты «Таймс», положеніе дѣла в Польшѣ вскорѣ уподобится положенію дѣл на французском театрѣ войны. По всему боевому фронту в 150 миль от Плоцка до Ченстохова обѣ стороны теперь укрѣпляют свои позиціи и окапываются в траншеях, что может привести к такому затишью, какое наблюдается теперь во Франціи. Исход битвы в Польшѣ будет зависѣть от сраженій на обоих флангах, на сѣверном и южном. Это, впрочем, не болѣе как личное мнѣніе сотрудника «Таймс». Болѣе вѣроятным представляется, что нѣмцы еще до наступленія зимы попытаются взять Варшаву.

Если вѣрить петербургским сообщеніям, — которыя, кстати сказать, чѣм дальше, тѣм все больше становятся лживыми, — русская кавалерія продолжает небольшими отрядами вторженіе в венгерскую равнину. Это вторженіе, если оно дѣйствительно происходит, может имѣть значительныя послѣдствія, так как Венгрія является в настоящее время житницей Германіи.

Константинопольскія сообщенія (которыя, надо замѣтить, не заслуживают большаго довѣрія, чѣм петроградскія) говорят об успѣхах турок: «Мы заняли Кеду, важный пункт в 12 милях от Батума». Петроград в свою очередь извѣщает, что кавказская русская армія заняла два турецких города в восточной части азіатской Турціи.

Одна из женевских газет напечатала извѣстіе из Бухареста, по которому Румынія яко-бы окончательно рѣшила принять участіе в войнѣ на сторонѣ союзников. Обсуждается только вопрос, выступить ли немедленно или отложить начало военных дѣйствій до весны.

В настоящій момент Греція, Сербія и Румынія всячески стараются уговорить Болгарію присоединиться к ним или, по крайней мѣрѣ, сохранить нейтралитет в случаѣ, если онѣ нападут на Турцію и Австрію. Но в Болгаріи, очевидно, хорошо запомнили уроки недавняго прошлаго, и попытки возстановить недолго существовавшую «балканскую федерацію» наталкиваются на справедливое недовѣріе болгарскаго общественнаго мнѣнія.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНІЕ НА НОВЫЙ АДРЕС „ГОЛОСА ТРУДА":

„Golos Truda", 586 East 140th St., New York, N. Y.

СОВРЕМЕННЫЙ СОЦІАЛИЗМ

(Соціалдемократія и анархо-синдикализм).

Рабочее движеніе во всѣх тѣх странах, гдѣ капитализм достиг значительнаго развитія, росло в послѣднія десятилѣтія с каждым годом. Вмѣстѣ с тѣм в нем росли тѣ теченія, которыя не удовлетворялись борьбой за улучшеніе положенія рабочих в предѣлах капиталистическаго строя. Сознательное стремленіе к замѣнѣ современнаго строя, основаннаго на принципѣ частной собственности новым строем, в котором земля, фабрики, заводы и мастерскія будут принадлежать обществу, становится все болѣе и болѣе характерным для современнаго рабочаго движенія. Старыя тредъюніонистскія теоріи, которыя об'являли, что соціализм является утопіей и что сознательные рабочіе должны поэтому оставить всѣ эти мечты и заняться исключительно улучшеніем своего положенія в предѣлах существующаго строя, никого уже теперь не удовлетворяют. Можно сказать, что в принципѣ в рабочем движеніи соціализм, как сознательное стремленіе к соціальному перевороту, восторжествовал над узким профессіонализмом.

Но в большинствѣ европейских стран соціализм восторжествовал в формѣ государственнаго соціализма, самым типичным представителем котораго является соціал-демократія. Другое рабочее теченіе, сознательно стремящееся к соціальному перевороту, выросшее под вліяніем идей коммунистическаго анархизма и называющееся революціонно - синдикалистским, далеко не достигло того развитія, как соціал-демократическое теченіе.

Сторонники анархо - синдикалистскаго теченія всегда указывали, что причины безсилія современнаго рабочаго движенія, несмотря на милліоны приверженцев, таятся в ученіи и тактикѣ соціал-демократіи. Война и связанный с нею крах соціалистическаго Интернаціонала с поразительной ясностью вскрыли пред глазами всѣх тѣх, кто хочет безпристрастно смотрѣть на происходящее, истинную сущность современной соціал-демократіи. Послѣднія событія обнаружили, что связь соціал-демократических партій с их національными капитализмами и національными государствами тѣснѣе и глубже, чѣм представляли себѣ это даже мы, анархо-синдикалисты, всегда, указывавшіе на эту связь.

⁂

Политическій идеал соціал-демократов, соціалистическое государство, логически вытекает из их экономическаго идеала, коллективизма. Соціал-демократы, — в противоположность коммунистам-анархистам, сторонникам такого общественнаго строя, при котором всѣ люди будут получать необходимые им продукты сообразно их потребностям, — являются сторонниками удовлетворенія потребностей членов будущаго общества, по их труду, по той пользѣ, которую они будут приносить обществу. Само собою понятно, что такой экономическій принцип предполагает необходимость власти в обществѣ, которой принадлежало бы право оцѣнки труда каждаго из членов общества. Мало того, такой строй предполагает, что эта власть должна быть в силах заставить себѣ повиноваться и должна поэтому опираться на реальную силу, на тот или иной вид арміи, суда, полиціи и т. д. Коллективизм с желѣзной логической необходимостью связан с государственным строем. Поэтому идеалом соціал-демократіи является соціалистическое коллективистское государство.

Государственный идеал соціал-демократіи обусловил собою и всю ея тактику. Раз соціальный переворот мыслится в формѣ замѣщенія капиталистическаго государства государством соціалистическим и раз в этом новом строѣ политическая власть будет господствовать над производством, то естественно было прійти к заключенію, что единственным средством для осуществленія соціальнаго переворота является захват государственной власти в руки рабочаго класса. Но политическая власть не может непосредственно находиться в руках экономическаго класса, непосредственно политическая власть может быть только в руках политической организаціи, партіи. И соціал-демократы логически пришли к мысли о необходимости для них образовать партію, которая, все усиливаясь и усиливаясь, могла бы современем захватить современное государство в свои руки и посредством этой государственной машины, которая теперь служит интересам капиталистов, совершить соціальный переворот.

Но классовая борьба рабочих ведется почти исключительно на экономической почвѣ, на почвѣ борьбы с хозяевами. Рабочій класс выступает из рамок экономической борьбы лишь потому, что государство в различных его формах — полиціи, суда, войска, парламента и т. д., — охраняя интересы хозяев, ставит преграды на пути борьбы рабочих масс. Классовая борьба рабочих есть борьба экономическая. Но эта соціальная истина находится в полном противорѣчіи с соціал-демократическими воззрѣніями, с их идеалом и их тактикой, и они выдвинули другую, болѣе удобную для них формулу: «классовая борьба рабочих есть борьба политическая». «Политическая организація рабочаго класса», соціал-демократическая партія, является, таким образом, по ученію соціал-демократіи, единственной носительницей классовой борьбы рабочих.

Из этого положенія вытекает и отношеніе соціал-демократов к экономическим организаціям рабочих, к профессіональным союзам. Соціальный переворот, по мысли соціал-демократов, совершается политической партіей, захватывающей в извѣстный момент в свои руки государственную политическую машину. Для такой роли профессіональные союзы совершенно непригодны по самой своей сущности.

Если профессіональные союзы ставят себѣ своей задачей не только борьбу за экономическія улучшенія, но и борьбу за новый общественный строй, то эти союзы естественно должны мыслить соціальный переворот совершенно по иному, чѣм соц.-демократы. Профессіональные союзы не приходят в соприкосновеніе с государственным политическим аппаратом: их непосредственными врагами являются капиталисты; взоры рабочих, членов профессіональных союзов, если они думают о соціальном переворотѣ, естественно направляются не на чуждую им государственную машину, а непосредственно на фабрики, заводы и орудія производства. Совершеніе соціальнаго переворота представляется им в видѣ захвата рабочими этих орудій производства, и той организаціей, которая призвана совершить этот переворот в их глазах является профессіональный союз, а отнюдь не какая бы то ни было политическая партія.

Соціал-демократія для торжества своих идей в рабочей средѣ должна была с самаго начала бороться с распространившимся среди рабочих взглядом, по которому профессіональный союз представляется естественной организаціей рабочих в цѣлях соціальнаго переворота. Поэтому соціал-демократы отводят профессіональным союзам очень скромную роль — борьбу за экономическія улучшенія; и в тѣх странах, гдѣ соціал-демократія пользуется исключительным вліяніем в профессіональном движеніи, профессіональные союзы никогда не занимаются общими соціально-политическими вопросами, предоставив разрѣшеніе их всецѣло соціал-демократической партіи.

(Продолженіе слѣдует).

СИНДИКАЛИЗМ*

Введеніе.

Никто не станет отрицать того факта, что рабочіе начинают просыпаться от вѣкового сна. Начиная разбираться в жизненных явленіях, рабочій с удивленіем наталкивается на довольно печальную картину.

С одной стороны он видит массы рабочих, работающих невѣроятно длинное число часов, часто при самой опасной и нездоровой работѣ. И за эту работу они получают взамѣн скудную подачку, едва хватающую на самое скудное удовлетвореніе своих нужд. Пробуждающійся рабочій видит порабощенныя массы народа, ужасную организацію жизни, громадную армію безработных, преступленія, проституцію, голод и всѣ другія формы душевной, физической и умственной тупости, которыя являются неизбѣжными спутниками бѣдности.

С другой стороны он видит маленькую группу богачей, утопающих во всѣх благах, которыя современная жизнь может преподнести. И хотя эти богачи ничего для общества не дѣлают полезнаго, общество отдает им несмѣтныя богатства.

Невѣроятно роскошные пиры, богато убранныя дома, наряженные слуги, и всевозможныя другія излишества — вот что замѣчает на другой сторонѣ пробудившійся рабочій. И из этого он дѣлает вывод, что что-то должно быть неправильным в обществѣ, которое дает такія преимущества одним и ужасную долю — другим.

Ему говорят, что маленькая кучка богачей имѣет свои богатства, благодаря тростам, тарифам, и тому, что рабочіе не умѣют сохранять свои заработки, что рабочіе пьют, что они не умѣют выигривать в «великой борьбѣ за существованіе», и что поэтому-то богачи и являются побѣдителями в этой борьбѣ.

Но самое усердное изслѣдованіе этих отвѣтов убѣдит нас, что они не об'ясняют причины того неравенства, свидѣтелями котораго мы являемся.

Бѣдность с ея убивающими послѣдствіями, богатство с его удовольствіями, не создались благодаря тростам и тарифам. Во всякой мало-мальски промышленной странѣ, имѣются ли там тросты и тариф, или нѣт, мы увидим и бѣдных и богатых.

Точно также несчастье рабочих не создалось благодаря тому, что они тратят свой заработок на пьянство, а богатые «собирают» его. Изслѣдованіе показало, что почти вездѣ рабочіе зарабатывают меньше, чѣм им надо на самую скудную жизнь. Даже если из своего заработка рабочій не будет тратить ни копѣйки на пьянство, все равно рабочій будет нуждаться. И даже если из своего двух-долларового ежедневнаго заработка, рабочій будет откладывать часть в теченіе 2000 лѣт, то и тогда у него будет только незначительная часть того, что какой нибудь американскій милліардер тратит на свои удовольствія. Говорить, что рабочій бѣден, нуждается, потому что он «пьет» и не умѣет «сохранять» свой заработок — это просто глупость или наглый обман.

Причину этого неравенства мы найдем только тогда, когда глубже вникнем в положеніе вещей в современном обществѣ.

Мы знаем, что фабрики заводы, шахты, желѣзныя дороги и т. д. являются собственностью нѣскольких отдѣльных личностей.

Все же общество, для того, чтобы работать и благодаря работѣ получить право на жизнь, должно просить разрѣшенія работать у этих собственников. И так как просителей работы гораздо больше, чѣм нужно, то и создалось печальное положеніе для тѣх, кому удалось получить работу. Они, за полученное право на жизнь, должны свою работу дѣлить на двѣ неравныя части: большую из них (четыре пятых в Соед. Штатах) они должны отдавать тому, кто дал им работу. Владѣтели промышленности, таким образом, крадут большую часть работы рабочаго; меньшую, которой едва хватает на жизнь, они отдают рабочему в видѣ заработной платы.

Эта система разбоя и есть причина бѣдности, с одной стороны, и богатства, с другой, в нашем обществѣ. Эта система существует с самаго начала существованія промышленности, и с каждым днем ухудшается. Каждое изобрѣтеніе, которым сохраняется труд — означает, что новыя массы рабочих будут выброшены из фабрик за ненужностью; и каждое изобрѣтеніе приносит пользу не всему обществу, а только собственникам.

Система наемнаго труда, заработной платы — самое ужасное и гигантское преступленіе во всей исторіи человѣчества. И если общество должно быть перестроено, то самое главное, что должно быть уничтожено, это — система наемнаго труда, заработной платы. Новое общество превратится в современное, если останется наемный труд, — ибо наемный труд — корень зла.. В новом обществѣ промышленность не должна находиться в руках отдѣльных личностей, а в руках всего общества. Это переустройство и есть революція. Только послѣ соціальной революціи неравенство, существующее в современном обществѣ, исчезнет.

Много лѣт уже как сознательные рабочіе всего міра чувствуют необходимость такой революціи.

Система наемнаго труда раздѣлила общество на два класса: класс капиталистов и класс рабочих. Интересы этих двух классов совершенно противоположны, так как в интересах класса капиталистов, как можно больше эксплуатировать рабочих, в то время, как в интересах класса рабочих, как можно лучше защитить себя, и даже совсѣм уничтожить эксплуатацію. И на этой почвѣ в современном обществѣ происходит борьба, классовая борьба. Борьба рабочих выражается в стачках, бунтах, и за это капиталисты всевозможным образом преслѣдуют рабочих. Тюрьма, ссылка, разстрѣл, избіенія — вот излюбленныя средства капиталистов. Мало того; вся общественная жизнь находится под контролем у капиталистов; газеты, школы, театры, церкви, литература, работают заодно с капиталистами; их желаніе одно: как можно дольше держать рабочих в рабствѣ. И если рабочіе хотят быть свободными, они сами должны бороться непосредственно с капиталистами. Помните: «освобожденіе рабочих есть дѣло самих рабочих».

И понятно, что для того, чтобы борьба рабочих была успѣшной, рабочіе должны дѣйствовать сообща. Эта идея об организаціи рабочих — с первых дней революціоннаго движенія была понята сознательными рабочими и проводилась ими в жизнь.

Результатом этого явились революціонные рабочіе союзы, движеніе, извѣстное под именем «синдикальнаго», которое влило новую надежду в сердца рабочих всего міра.

Вл. Лосьев.

* Под этим общим заглавіем будет помѣщен ряд статей, популярно излагающих принципы синдикализма. Автор считает не лишним замѣтить, что многія из высказываемых им здѣсь мыслей заимствованы как у русских, так и у англійских толкователей синдикализма.

ТЮРЬМА

Мнѣ давит ум и сердце леденит тюрьма земная—
Ужасная тюрьма, гдѣ плѣнник я,
И вы, и всѣ, того подчас не зная...

Над нами — вѣчный свод докучливых небес,
Днем — голубых, иль сѣрых, иль узорных,
Ночью черных,
Но все одних и тѣх же, непокорных,
Собой скрывающих весь мір чудес,
Утаянных вселенной...
Пусть огнями
Украшен этот свод. О, пусть часами
Роскошно чуден он... И все-ж над нами
Лежит нѣмая крыша. И читать
Нам не дано за небесами.

И крышу ту мнѣ хочется сорвать.
И ввысь глядѣть безмѣрно, безпредѣльно,
Все дальше... дальше... Чтоб не перестать
Нигдѣ и никогда... Чтоб вѣчно познавать
Все новые міры... Чтоб безраздѣльно
Открыто было все моим очам...

И я лицо под'емлю к небесам.
И вижу над собой все ту-ж нѣмую крышу.
И чей-то злобный смѣх как-будто слышу...

А здѣсь, внизу — не душно-ль меж людей,
Всю роскошь бытія в удушливыя клѣти
Затиснувших?.. Жестоких и слѣпых, как маленькія дѣти,
И гордых жалкой суетой своей!?.

То робких жертв, то грубых палачей
Вездѣ встрѣчаю я... И вмѣсто храма
Свободы, красоты, познанья и любви,
Вознесеннаго свободными титанами людьми
На лонѣ матери-кормилицы земли, —
Я вижу лишь кротов, коснѣющих в пыли,
Раздавленных пятой ликующаго хама.

И я лицо под'емлю к небесам.
И вижу над собой всю ту же злую крышу.
И тот же злобный смѣх как-будто слышу...

Ты так тѣснишь меня, предвѣчная тюрьма,
Так душно мнѣ под сводами вселенной,
Что если я живу, то лишь мечтою дерзновенной,
Игрой свободною свободнаго ума.

В. Э.

Париж, май 1914.

БРЕД МАТЕРИ

...Что за шум на улицѣ? «Со святыми упокой» по ком поют?... «Убитых на войнѣ хоронят» вы сказали... А что за женщина вдали стоит, — вся в черном?... Что? «Могила» — имя ей... в одну могилу сорок тысяч... А гдѣ мой сын?... Ах, вот он... «Война окончена» ты говоришь... вас распустили... Зачѣм в тележкѣ ты сидишь?.. Встань, подойди ко мнѣ... мать больную поцѣлуй... Ходить не можешь ты? А как же раньше ты ходил?.. Дай мнѣ руку!.. И дать руки не можешь?.. Их у тебя обѣих нѣт — ты говоришь... ни рук, ни ног ты не имѣешь... (Пауза) Плотнѣй заприте двери... Зачѣм так много вас пришло сюда?.. Столпились вокруг сына всѣ — зачѣм?... Дорогу ему дайте... пусть подойдет ко мнѣ.... (Пауза) Вы всѣ ушли... А сын мой гдѣ?.. И сын ушел... Зачѣм вы сына увели... Куда?...

Анатолій Васильев.

КРЕСТИНЫ

ОКТАВА МИРБО.

Ребенок родился очень слабым и мать захотѣла окрестить его раньше, чѣм сама получит от священника очистительную послѣродовую молитву. А между тѣм она так надѣялась, что сама будет присутствовать при крещеніи, сама проводит в церковь свою разряженную в бѣлыя ленты дочь! Но маленькое, слабенькое существо чуть дышало, и неизвѣстно, что могло приключиться с ним каждую минуту. А если умирают такія малютки, то надо, чтобы душа их пошла прямо в рай, к ангелам. Ея дочь тоже могла внезапно умереть. Она и родилась со сморщенной кожей, как у старых людей, и синеватым цвѣтом лица. Она не хотѣла брать груди, а все морщилась и кричала. Надо было поступить благоразумно. По сосѣдству нашли крестнаго отца и крестную мать, и вот послѣ полудня отправились в приходскую церковь святой Анны Орейской. Один из священников этой церкви еще утром был извѣщен, что предстоят крестины.

Надо сказать правду: бѣдные крестины бывают так же мрачны, как похороны какого нибудь бродяги. Услужливая старушка сосѣдка несла ребенка, завернутаго в пеленки. Он всю дорогу кричал под своей кисеей, надѣтой ради такого торжества. Крестный отец в синей курткѣ, обшитой бархатом, и крестная мать в нарядном чепчикѣ, шли позади старушки, слѣдом за ними шел отец, облеченный в старомодный, узкій и залоснившійся сюртук. Кромѣ этих четырех человѣк не было ни родственников, ни друзей, ни ярких лент, ни музыки, ни веселой процессіи. Погода была пасмурная. Отпечаток какой то невыразимой тоски лежал на красноватых маленьких кустарниках.

Когда они пришли в церковь, священника еще не было там. Надо было дожидаться. Крестный отец и крестная мать опустились на колѣни перед изображеніем святой Анны и забормотали молитвы; старушка укачивала стонавшаго ребенка, перемѣшивая свои молитвы с колыбельными припѣвами; отец разглядывал колонны, своды, весь этот мрамор, все это золото, которое, как-бы по мановенію волшебницы, поднималось здѣсь над непроходимой нищетой обездоленной страны. Женщины, простершись перед свѣчами и почти прильнув лицом к разноцвѣтным плитам, молились. Их бормотаніе, похожее на отдаленные перепелиные звуки на лугу по вечерам, и щелканіе перебираемых четок разносилось, точно пересыпаемое зерно, среди молчанія мрачной и пышной базилики.

Наконец, запоздав на цѣлый час, пришел священник, — весь красный, нетерпѣливо завязывая шнурки своего стихаря... Он был в дурном расположеніи духа, как человѣк внезапно оторванный от обѣда. Бросив презрительный взгляд на скромную пару, которая не обѣщала богатаго дохода, священник рѣзко обратился к отцу:

— Как тебя зовут?

— Луи Морен...

— Луи Морен?.. Морен... здѣсь нѣт такой фамиліи... Луи Морен... Ты не здѣшній?

— Нѣт, батюшка.

— Что ты — христіанин?

— Да, батюшка.

— Христіанин... христіанин... и твоя фамилія Морен?.. И ты не здѣшній!.. Гм, гм! Ничего не значит... Откуда ты?

— Я из Анжу...

— Впрочем, это твое дѣло... Что ты здѣсь дѣлаешь?

— Я состою сторожем в имѣніи господина Любек, вот уже два мѣсяца...

Священник пожал плечами и проворчал:

— Господин Любек лучше бы сдѣлал, если бы нанимал сторожей для имѣнія из своих людей... а не развращал мѣстность иностранцами... людьми, о которых не знают, откуда они пришли... вот, например, я не знаю тебя!.. А также и твою жену... Что ты — женат?

— Конечно, женат, батюшка. Я вам уже передал через посланнаго свои бумаги для совершенія крещенія.

— Женат... женат... легко сказать... Твои бумаги? это легко сдѣлать. Словом поглядим... Почему тебя никогда не бывает видно в церкви? Ты никогда не приходишь в церковь, а также и твоя жена и никто из твоих домашних?..

— С тѣх пор как мы здѣсь, моя жена все больна; она не вставала с постели, батюшка... И кромѣ того много работы в домѣ...

— Ты нечестивец, вот и все... безбожник, разбойник... И жена твоя — тоже самое. Если бы ты поставил нашей защитницѣ, святой Аннѣ дюжину свѣчей, то твоя жена не болѣла-бы. Это ты ходишь за коровами у Любека?

— Да, батюшка, с вашего позволенія.

— И за садом тоже?

— Да, батюшка.

— Хорошо... тебя зовут Морен... Словом, твое дѣло....

Затѣм внезапно обратившись к старушкѣ, он велѣл ей снять с ребенка чепчик и нагрудник.

— Мальчик или дѣвочка? Какого пола ребенок?

— Дѣвочка, дорогая крошка, — скрипуче прошамкала старуха, — милое божье дитя.

Ея неискусные пальцы никак не могли развязать ленты у чепчика.

— А почему она так кричит?.. Она больна?.. Впрочем, — ея дѣло... Ну, поворачивайся...

Чепчик был, наконец, снят, показалась головка ребенка с сморщенным безволосым черепом. С обѣих сторон лба, около висков виднѣлись синеватыя пятна.

Священник, увидав эти два пятна, вскричал:

—Но эта дѣвочка появилась на свѣт неестественным образом?

Отец разсказал, как было.

— Нѣт, батюшка... Мать чуть было не умерла. Ребенка вынули щипцами... Доктор говорил, что придется вынимать ребенка по частям... Впродолженіи двух дней мы очень безпокоились.

—Ну, по крайней мѣрѣ прочитали-ли над ней, когда она родилась, крестильную молитву?

— Совершенно вѣрно, батюшка. Очень боялись, что она не выживет.

— А кто читал молитву! Акушерка?

— О, нѣт, батюшка... Доктор Дюранд.

При этом имени поп вспылил:

— Доктор Дюранд?? Да развѣ ты не знаешь, что доктор Дюранд — безбожник, разбойник... что он пьянствует и живет в связи со своей служанкой.. И ты воображаешь, что доктор окрестил твою дочь? Болван ты этакій! Знаешь-ли ты, что сдѣлал он, этот разбойник, это чудовище с твоей дочерью, знаешь ли ты!.. Он впустил бѣса в твою дочь... Теперь в твоей дочери сидит нечистый... От этого она так и кричит... Я не хочу ее крестить...

Священник перекрестился, забормотал какія-то латинскія слова таким гнѣвным голосом, что слова эти походили скорѣе на брань, чѣм на молитву.

Отец стоял молча, ошеломленный, с широко открытым ртом.

— Ну, что ты смотришь на меня с таким глупым видом?.. — ворчал священник. — Я тебѣ сказал, что я не могу окрестить твою дочь... Понял? Отнеси ее туда, откуда она пришла... Дѣвочка, в которой живет нечистый... Это тебѣ наука, зови в другой раз доктора Моррека... Можешь идти к своим коровам... Морен, Дюранд, препенодния и компанія...

Луи Морен сосредоточено мял в своих руках шапку, смущенно повторяя:

— Это невозможно... невозможно... Что-же дѣлать? Боже мой, что дѣлать?

Священник подумал немного и затѣм болѣе спокойным голосом сказал:

— Слушай-ка... средство, может быть, есть... Я не могу окрестить твою дочь, пока в ней будет пребывать нечистый... Но я могу, если ты хочешь, выгнать бѣса. Только это стоит 10 франков...

— Десять франков?... — воскликнул с ужасом Луи Морен. — Десять франков? Это страшно дорого... страшно дорого...

— Ну, хорошо, скинем 5 франков на твою бѣдность... Сейчас ты мнѣ дашь 5 франков... Послѣ уборки принесешь мнѣ четверик картофелю, а в сентябрѣ 12 фунтов масла.. Согласен на это?..

Морен впродолженіи нѣскольких секунд смущенно чесал голову, а затѣм сказал:

— И кромѣ того вы ее окрестите?

— И сверх того я ее окрещу... Идет, что-ли?

— Много больно расходов.... — бормотал Морен, — много расходов...

— Согласен-ли ты, наконец?

— Да... Только все-таки больно много расходов...

Тогда священник провел рукой по головѣ ребенка, похлопал его по животику, пробормотал какія-то латинскія слова и продѣлал в воздухѣ какія-то странные жесты.

— Ну, — сказал священник, — бѣс изгнан, теперь можно дѣвочку окрестить.

Затѣм снова, произнося латинскія слова, он кропил водой ея лоб, положил зернышко соли в ротик, перекрестился и весело сказал:

— Ну, теперь она христіанка и может умереть.

Об'ятые предчувствіем каких-то неясных страхов, они возвращались домой молчаливые, с низко опущенными головами. Старушка шла впереди с ребенком, который все продолжал кричать; крестный отец и крестная мать шли позади нея. Отец плелся в нѣкотором разстояніи от них.

Наступал туманный вечер, полный неясных очертаній. Только с высоты башни, словно призрак, виднѣлась статуя св. Анны, покровительницы бретонцев, таинственно и как бы насмѣшливо выдѣляясь в этом сумракѣ.

ГОЛОС ТРУДА
Golos Truda
(THE VOICE OF LABOR)
Published Weekly
By the Russian Labor Group of New York
S: DIBETZ ....President
A. RODE ....Secretary-Treasurer
W. VICTOR ....Editor

OFFICE:
586 E. 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES.
United States.
One year $1.00
Six months 60
Three months 35
Single copy 2 cents.
Foreign and Canada.
One year $1.50
Six months 85
Three months 50
Single copy 3 cents.

Entered at the Post Office at New York as Second Class Mail Matter.

Редакція не принимает на себя отвѣтственности за помѣщаемыя в «Голосѣ Труда» объявленія.

ПО ПОВОДУ „РЕВОЛЮЦІОННАГО" ПАТРІОТИЗМА

Европейская катастрофа вызвала также катастрофу и в человѣческих умах, в том числѣ и в умах революціонеров, даже анархистов. Я не буду говорить здѣсь о П. А. Кропоткинѣ и нѣкоторых других европейских анархистах, которые заговорили теперь языком, неожиданным для многих. Я хочу сказать только нѣсколько слов о здѣшних, американских революціонных патріотах, которые, находясь вдали от событій, могли бы сохранить хладнокровіе и не дать овладѣть собой патріотическому чувству.

Я имѣю в виду автора статьи «Своего рода предразсудки», помѣщенной в «Г. Т.» (№ 12). Предразсудками, которые автор этой статьи находит в других, заражен, очевидно, он сам. И эти его предразсудки обнаружились в первый же удобный момент. И как же назвать, как не предразсудком, эту гордость своей великой Россіей, которая проглядывает сквозь каждую строку упомянутой статьи.

Какія русскія цѣнности защищает автор статьи, когда он говорит, что «много есть русскаго, что надо предпочесть иностранному»? Столыпинскій національзм? Щегловитовское правосудіе? Конечно, не об этих «цѣнностях» думал автор.

Но, быть может, рѣчь идет об общинном революціонном духѣ рускаго крестьянства, — тогда, что же общаго имѣет это с соперничеством русскаго правительства с германским? Здѣсь просто-на-просто обнаруживается патріотически-національное чувство, от котораго наш «анархист» не излѣчился, не смотря на свое анархическое міропониманіе. И что еще хуже, это то, что вѣрное отношеніе к нашим задачам в статьях «Голоса Труда» он назвал предательством и постарался замаскировать это тѣм, что мол еврей или поляк имѣют право быть против побѣды Россіи.

Не абсурд ли это? Если бы мы, русско-еврейскіе анархисты, были против процвѣтанія лучших сторон русской культуры, то мы не работали бы на нивѣ русской народной жизни; между тѣм, мы всѣми фибрами души связаны с русской дѣйствительностью.

Какія бы послѣдствія не имѣла война, побѣдит ли Германія или побѣдит Россія, пролетаріат от этого ничего не выиграет, а проиграет очень много. Видно, что этой азбучной истины наш «революціонер еще не усвоил, так как он во имя побѣды над Германіей считает нежелательным призывать в настоящій момент к революціи во Франціи, а слѣдовательно и в Россіи. Да как же иначе? Если быть патріотом, то надо быть послѣдовательным до конца.

Нѣт, товарищ, вам надо излѣчиться от болѣзни, которая называется «чувством національной чести» и которая ведет к соединенію с буржуазіей во имя ея интересов и к уничтоженію классовой борьбы. Вы должны усвоить себѣ ту истину, что только интернаціональная классовая борьба приведет человѣчество к торжеству свободы, братства и справедливости, к анархическому коммунизму.

Рабочій Р.

(Из N-ской тюрьмы).

Гляди бодрѣе, друг, вперед,
И мрак тебя пусть не смущает:
Гроза как страшный сон пройдет,
И снова солнце засіяет.

Пускай царит тяжелый гнет,
Пускай звенят твои оковы.
Их громкій звон борцов зовет
Разбить желѣзные засовы.

Пускай глумится над тобою
Коварный жадный побѣдитель,
Но ты не падай, друг, душой,
Не будь рабом, а вѣчный мститель.

БУНТ СРЕДИ КЛОКМЕЙКЕРОВ

(Клокмейкеры возстают против протокола, а также против своих лидеров, служащих интересам хозяев).

Уже два года, как клокмейкер проснулся от своего «летаргическаго сна» и увидѣл «протокол» в его настоящем образѣ. В продолженіи первых двух лѣт, от 1910 до 1912 года, когда клокмейкеру приходилось часто терпѣть от зол «протокола», его всегда успокаивали, доказывая, что в будущем этот «протокол» все уладит. Когда же клокмейкер не мог прійти к соглашенію со своим хозяином при установленіи цѣн на работу и не мог употребить отнятаго у него естественнаго орудія борьбы, забастовки, для защиты его интересов, ему преподносили законы «протокола». А если он в этих законах не видѣл для себя никакой пользы, ему все же проповѣдывали необходимость подчиняться им, так как в противном случаѣ ему угрожала опасность потерять все то, что он пріобрѣл в 1910 году всеобщей забастовкой.

Клокмейкеру не раз приходилось голодать вмѣстѣ со своей семьей, ему не раз приходилось унижаться и гнуть свою спину перед хозяином или форманом. Но когда он пробовал протестовать, он наталкивался на своих лидеров, которые всегда стояли на сторонѣ хозяина.

Страданія клокмейкера, наконец, перешли всѣ границы, и он рѣшил сбросить с себя дисциплину, навязанную ему его вождями самозванцами и улучшить сове положеніе. Он об'единился со своими братьями по страданіям и таким образом была создана первая Лига Клокмейкеров. Эта лига не была в оппозиціи к юніону, а имѣла цѣлью искоренить зло, которое внесли туда его лидеры с их протоколом.

Но тут на нее направились удары так называемой соціалистической газеты «Форвертс», которая охотно прибѣгла на помощь лидерам юніона, чтобы подавить взбунтовавшагося рабочаго.

Нѣкоторые лидеры тотчас замѣтили, что между недовольными рабочими находится также незначительная часть должностных лиц юніона, которые тоже возмущались их дѣйствіями и также сознавали весь вред, который приносит «протокол». И вот начинается новая эра преслѣдованій, а на этот раз не только одних рабочих, но всякаго лица, стоявшаго им на пути. Несмотря на то, что профессор Гурвич были избран 5500 голосов, что составляло огромное большинство голосовавших членв юніона, они примѣняют всякаго рода принудительныя мѣры, чтобы избавиться от него, удалив его из юніона.

Дѣйствія профессора Гурвича одобряются на массовых митингах клокмейкерами. С этим но считаются, и гнусныя стремленія лидеров достигают успѣха.

Казалось, что справедливость была побѣждена, и продажные лидеры безпрепятственно смогут продолжать свою прежнюю политику. Но дѣятельной, хотя и незначительной, части сознательных рабочих все же удалось послѣ сильных напряженій возобновить прерванную только на время работу реорганизаціи юніона.

В настоящее время они организованы под названіем **"Cloakmakers Propaganda League."**

Лига поставила себѣ задачей вести систематическую агитацію среди несознательных клокмейкеров для пробужденія в них духа солидарности, который так долго подавлялся в них юніоном, сознанія их силы, самоуваженія, а также научить их дѣйствовать самостоятельно и не давать продажным вождям затуманить их головы разными «протоколами», которые приносят один только вред и страданія.

Если рабочіе теперь опять столкнутся с продажными лидерами, которые все время служили интересам хозяев, посылая рабочих занимать мѣста их бастующих братьев, что систематически практиковалось до этих пор, они сумѣют протестовать и соединенными силами бороться против них и защищать свои интересы.

До настоящаго времени уже проведены были два больших массовых собранія, 14-го и 21-го ноября. На собраніях присутствовало нѣсколько сот рабочих клокмейкеров, и послѣ голосованія большинством голосов одобрена была дѣятельность Лиги и высказано было пожеланіе успѣха в ея дальнѣйшей работѣ для пользы клокмейкеров. ***Cloakmakers Propaganda League.***

К РУССКИМ РАБОЧИМ В АМЕРИКѢ

«Голос Труда» в опасности. Да, наш рабочій голос может замолкнуть в этот тяжелый момент, когда, наоборот, он должен гремѣть, пробуждая в массах чувство возмущенія к происходящему и призывая к созданію великаго будущаго, гдѣ не будет ни братоубійственной рѣзни, ни порабощенія человѣка человѣком.

Капиталисты и власть имущіе знают цѣну печатнаго слова, они знают, что посредством прессы можно формировать мнѣнія и настроенія рабочих, набивать их головы предразсудками, отвлекать их вниманіе от повседневной классовой борьбы. И они не жалѣют средств на поддержаніе своей прессы.

Знает цѣну печатнаго слова и духовенство. Посмотрите, с каким усердіем агенты русскаго правительства в поповских рясах использовывают войну для усиленія своей царско-поповской прессы.

И тѣ и другіе хорошо сознают свои интересы и, оберегая их всѣми способами, одурманивают тебя, рабочій.

В погонѣ за новинками с театра войны, вы читаете газеты врагов рабочаго класса. Ни в капиталистической, ни в поповской прессѣ вы не найдете описанія всѣх ужасов ойны, как равно и причин этой безсмысленной бойни. Не в этом их цѣль. Их задача состоит в том, чтобы вызвать у вас звѣрскіе инстинкты національнаго патріотизма и заглушить зарождающіяся чувства интернаціональной солидарности и братства. Не пора ли опомниться, рабочій! Не пора ли поднять свой собственный голос и ему одному лишь повиноваться, а не идти по указкѣ и под палкой других.

«Голос Труда» есть твой голос, твоя газета. Читайте, распространяйте, жертвуйте на свою газету. «Голос Труда» должен выходить самое меньшее раз в недѣлю и не в четыре, а в шесть страниц. Утроим, удесятерим нашу энергію, товарищи и я увѣрен, что мы вынесем наш дорогой и единственный орган через этот тяжелый період.

Балтимора. **А. Сенкевич.**

КОРРЕСПОНДЕНЦІИ

Письмо из Швейцаріи

В этой ужасной атмосферѣ упадка соціалистическаго сознанія даже среди наиболѣе сознательных элементов Интернаціонала, мы с удвоенным вниманіем прислушиваемся ко всякому голосу, который, оставаясь вѣрным соціалистическим принципам, выражает свое отрицательное отношеніе к войнѣ. Мы знаем, что наши товарищи, анархисты и синдикалисты, (и большая часть соціалистов) Италіи дѣлают все возможное, чтобы не втянуть еще новых колоссальных жертв на алтарь имперіализма; что даже в Англіи часть соціалистов и наши товарищи, неуклонно ведут свою отрицательную линію по отношенію к англійской военной политикѣ. Не говоря уже о том, что в мелких нейтральных странах раздаются голоса, что пора положить конец этой войнѣ.

Недавно происходившій конгресс швейцарской соціалистической партіи пришел к заключенію о необходимости повліять на конфедеральный совѣт, чтобы тот в свою очередь, совмѣстно с другими нейтральными странами, повліял на воюющих в смыслѣ скорѣйшаго разрѣшенія безпримѣрно-кроваваго конфликта. Такая резолюція особенно наивно звучит в наше время, когда пред нами ясно предстала сущность современнаго государства. В Голландіи, наши товарищи тоже выпустили манифест против войны. Они уж не обращаются к государствам, а прямо к рабочим массам, указывают на причины войны и на то, что нужно было бы сдѣлать, чтобы ее предотвратить. Появилось, наконец, даже любопытное признаніе нѣкоторых радикальных соціал-демократов Германія, гдѣ они снимают с себя моральную отвѣтственность за поведеніе нѣмецкой партіи и в частности за посылку правительственных агентов Зудекюма и Фишера в нейтральныя страны.*

Все это нам кажется хорошими симптомами. Пусть это пока лишь «глас, вопіющій в пустынѣ», как злорадствует буржуазная пресса. Мы же цѣним теперь всякій голос, который говорит: **Нѣт національнаго единства между угнетателями и угнетаемыми, оно может быть создано только позорной сдачей послѣдних.**

Большинство русских соціал-демократов заняло правильную позицію по отношенію к этой войнѣ, главным образом, конечно, с точки зрѣнія интересов русской революціи. Извѣстно поведеніе в думѣ депутатов, отказавшихся морально поддержать правительство. Но что это было не только мимолетное настроеніе, а выраженіе их убѣжденій, показывает письмо, которое было отправлено от имени русской соціал-демократіи в Интернаціональное бюро. В нем подробная мотивировка их отношенія к создавшимся условіям, которая сводится к доказательству, что русская соціал-демократія **не может даже на миг заключить союза с русским царизмом для его поддержки.** Извѣстно также, что Петербургскій комитет выпустил воззваніе против войны. Было ли в Россіи дѣйствительно какое-либо движеніе против войны, опредѣленно неизвѣстно. По всѣм видимостям, національный патріотизм обуял болѣе широкіе круги, чѣм это можно было бы ожидать. Возможно, что он подчинил себѣ и часть рабочих. Во всяком случаѣ отношеніе русских соціал-демократов не могло бы, конечно, быть иным, если они хотѣли сохранить даже просто революціонно-демократическое знамя. Что же касается общаго, создавшагося положенія в интернаціональной соціал-демократіи, то насколько извѣстно отношеніе лидеров русской соціал-демократіи, находящихся за-границей, большинство из них признает общій кризис соціал-демократіи, в особенности их «возлюбленной» нѣмецкой партіи, служившей для них всегда примѣром, бывшей их идейной учительницей. Как в общей оцѣнкѣ событій, так и в отношеніи к Интернаціоналу в их средѣ, как и повсюду, царствует большая разноголосица. В то время, как часть из них исходит из правильнаго соціалистическаго об'ясненія причин событій и отсюда дѣлает правильные классовые выводы, другіе ухитряются из таких предпосылок приходить к теоріи так наз. **отечественнаго соціализма** и с этой точки зрѣнія оправдать нѣмецкую соціал-демократію (Коссовскій, напр.). Причем по ироніи судьбы люди различных фракціонных группировок оказались на одной позиціи. Ленин в об'ятіях Мартова. И нельзя отказать первому в революціонной соціалистической постановкѣ общаго отношенія к событіям, а второму в его умѣлом и талантливом освѣщеніи многих вопросов, связанных с войной (в ежедневной парижской газетѣ «Голос»).

По той же иронія судьбы мы видим Плеханова в общей оцѣнкѣ событій стоящим на той же позиціи, что и П. А. Кропоткин — на точкѣ зрѣнія интересов «прогресса», причем он также отрицательно относится к тактикѣ соціалистическаго нейтралитета, как и наш уважаемый учитель.

По отношенію к Россіи Плеханов занимает довольно странную позицію. Он не говорит о том, какова должна быть позиція русских соціалистов, он только говорит о том, что экономическіе интересы Россіи требуют ея побѣды, ибо побѣжденной Россіи Германія навязала бы торговый договор, вредный для русской хозяйственной жизни, сдѣлала бы ее своим экономическим вассалом. Приблизительно подобную мысль высказал параллельно и Маслов в русской прессѣ.

Всѣ эти письма Плеханова, Маслова, Кропоткина с радостью печатаются в русских газетах. Вся наша отечественная пресса, от бульварной до самой радикальной, преисполнена національно-патріотическим пафосом, гдѣ на разные лады поется о том освободительном для міра движеніи, которое несет с собою побѣдоносное царское воинство, сумѣвшее потопить в крови не одно революціонное движеніе. И нам больно слышать и читать, как наш учитель и товарищ своим вѣским голосом поддерживает это теченіе, хотя он исходит из других теоретических положеній.

Мы думаем, что нам, как русским революціонерам, теперь необходимо больше, чѣм когда либо, вести свою борьбу с русским царизмом. Когда «дружественныя» республиканскія державы из-за своих военных интересов покрывают всѣ злодѣйства его недалекаго прошлаго, для нас, как для всѣх русских истинных соціалистов, не может быть перемирія с этим правительством. Но для нас, как для интернаціональных анархистов, не может быть ничего общаго также с французским правительством, с цинизмом душившим всякую борьбу французскаго пролетаріата, ведущим войну не из-за интересов «культуры», а в цѣлях той же безстыдно-алчной буржуазіи. Короче говоря, мы и впредь выдвигаем свой принцип: **Революціонно - классовая борьба рабочих, борьба с государством и милитаризмом.**

В этом смыслѣ мы привѣтствуем редакцію «Голоса Труда», неуклонно ведущую такую правильную линію поведенія.

Рабочій Альфа.

---

* В соціалистической прессѣ нейтральных стран появилось заявленіе, подписанное К. Либкнехтом, Р. Люксембург, Ф. Мерингом и Кларой Цеткин, которое гласит: «Товарищи Зудекюм и Фишер старались в соціалистической прессѣ нейтральных стран представить поведеніе нѣмецкой соціал-демократіи с точки зрѣнія их отношенія к событіям. Мы принуждены поэтому в той же прессѣ об'явить, что мы, и несомнѣнно еще и многіе другіе товарищи, **разсматриваем эту войну, ея причины и характер, а также роль соц.-демократіи в теперешній момент с другой точки зрѣнія.** Осадное положеніе не дает нам возможности высказать своих воззрѣній.»

Бруклинская Хроника

В Бруклинѣ теперь весело. Паны подрались, а простолюдины стоят издали и ухмыляются. Прокурор (дистрикт-атойрни) Бруклина, Кропси, обратился к губернатору Глину, с просьбой выслать в Бруклин штатнаго судью, для веденія одного важнаго дѣла, ибо от бруклинских судей он не ожидает правосудія.

Конечно, когда бруклинскіе судьи узнали об этом заявленіи, они подняли неистовый шум. И пошла писать губернія! Бруклинскія газеты переполнены теперь обоюдными обвиненіями. Судьи обвиняют и ругают прокурора, а прокурор — судей.

Вот что пишет одна газета:

«Фіаско с бруклинскими банковыми дѣлами показывает, что в Бруклинѣ что-то не гладко. В Нью-Іоркѣ тоже были банковые скандалы; не мало людей разорилось, но никто не может сказать, что судьи не выполнили своих обязанностей. Другіе штатные и городскіе начальники быть может не выполнили своих обязанностей, и допустили до банкротств, но суды всегда относились строго к виновникам злостных банкротств...

Совсѣм иначе обстоят дѣла в Бруклинѣ. Послѣ паники 1907 года здѣсь произошло много темных банкротств. Обанкротившіеся на много милліонов банки получали разрѣшенія снова вести дѣла и снова банкротились. И послѣ того, как эти банки сошли на нѣт, и вклады бѣдных людей исчезли, офиціально было об'явлено, что никто в этом не виноват, и никто не был привлечен к отвѣтственности. Неудивительно поэтому, что граждане Бруклина чувствуют, что не все обстоит благополучно, и требуют разслѣдованія».

Если бы нужно было судить рабочаго агитатора, то об этом дѣлѣ давно забыли бы, он давно бы гнил в какой нибудь тюрьмѣ. Но здѣсь рѣчь идет о сильных міра сего, и всѣ законы оказываются слабыми. К счастью, «царьки» повздорили между собою, и публика имѣет случай познакомиться с закулисной жизнью тѣх, кого она каждый год выбирает для руководства своими общественными дѣлами.

И нам еще говорят, что без правителей мы не можем жить, что нужны законы, которые регулировали бы нашу жизнь...

Зачѣм нам нужны всѣ эти законодатели, судьи, прокуроры, губернаторы и так далѣе? Развѣ без них мы не могли бы жить? Вѣдь, теперь, когда они так издѣваются над нами, так обкрадывают нас — мы живем, так неужели мы бы погибли, когда избавились бы от них?

Здоровѣй была бы наша жизнь; спокойнѣй бы жили. Вѣдь, всѣ выше перечисленные «регуляторы» нашей жизни не достойны подметки какого нибудь жалкаго воришки, который крадет только потому, что ѣсть нечего, ибо они слишком много захватили для себя.

И они еще осуждают его! И не только в Бруклинѣ, Нью-Іоркѣ, но всюду творится то же самое.

Кто окажется для публики «правым» — бруклинскіе судьи или прокурор — не важно. Одно остается несомнѣнным — об этом еще Гамлет сказал: —

«Есть нѣчто гнилое в датском королевствѣ».

Б. Гребень.

Контора газеты «Голос Труда» просит всѣх подписчиков своевременно сообщать о перемѣнѣ адреса, а не получающих газету, извѣщать об этом для заявленія почтѣ их претензій.

ГОМСТЕД, ПА.

Наши попы.

Современные проповѣдники шарлатанства, попы питсбургскаго округа, собрали народ в гомстедскую церковь для освященія братских знамен. Темноты среди русскаго народа много и она откликнулась на призыв шарлатанствующих духовных отцов. До боли было обидно смотрѣть на эту массу, и невольно приходило на ум сравненіе этой толпы со стадом баранов, которое добровольно идет к своему мяснику на закланіе. К шести часам вечера публики в церкви собралось изрядно. По лицам собравшихся видно было, что они не отдают себѣ отчета в том, что они дѣлают. Это были все изнуренныя, исхудалыя лица (за исключеніем причетников братства), это были люди, загнанные в церковь исключительно одним желаніем найти спасеніе от той нужды, которая окружает их от самой колыбели. Они пришли искать правды, не сознавая того, что мѣсто, куда они зашли — есть разсадник темноты и невѣжества.

Послѣ освященія, один из попов, с раскраснѣвшимся от удовольствія, при видѣ многочисленной публики лицом, взяв порядочный поднос, стал сновать между изнуренными от работы и голода прихожанами. Он усердно кланялся и с улыбкой на устах произносил: «слава Іисусу Христу» — тѣм, которые бросали свои доллары и с негодованіем и злобой, измѣняясь в лицѣ от неудовольствія заглядывал в лица тѣм, которые бросали 5-10 центов.

Собравши значительную сумму денег, он стал говорить с амвона:

«Братья и сестры! Какая радость, когда я вижу на этом священном мѣстѣ, под этими священными знаменами, такую массу народа (с котораго ему хорошо удалось содрать шкуру!). Никогда раньше здѣсь не было такого числа молящихся; как весело смотрѣть мнѣ на ваши лица...

«Братья и сестры! В это время, когда вы собрались здѣсь в сей вечер веселый (он думает, что как ему весело, так и всѣм!) ваши отцы и братья там, в родном краю, корчатся и стонут от боли, от вонзившихся в их тѣла штыков и пуль».

Мнѣ хотѣлось крикнуть ему: «Не будь вас и подобных вам, не вонзались бы эти штыки в тѣла сынов народа, ибо вы со своим царем Николаем во главѣ, желая сидѣть на народной шеѣ, только тѣм и занимаетесь, что натравляете народ на народ. Развѣ народу война нужна? Нѣт! Народу война не нужна. Нужна она тѣм, которые владѣют народными богатствами, в руках которых милліоны, созданные потом и кровью трудящагося люда. Вы же, как получающіе проценты с этих милліонов, пользуясь темнотой народа, об'являете, что война от Бога.

Но, вѣдь, каждому извѣстно, что война об'является не Богом, а царями, королями и президентами. Я согласен, что для вас вся эта сосущая из народа кровь свора — и есть боги. Ибо их покровительство дает вам возможность жить в роскоши и довольствѣ, не трудясь. Мы же рабочіе, испытавшіе на себѣ весь ужас голода и нищеты, должны раз навсегда понять, что такіе «боги» нам не нужны и спасенія нам ни в каких богах не найти.

К. Крисанов.

ЧИКАГО, ИЛЛ.

К СООТЕЧЕСТВЕННИКАМ.

Александр Павлов лишился ноги. Гонимый невзгодами и нищетой в Россіи, как и почти всѣ из нас, Александр Павлов пріѣхал в Америку искать лучшей доли. Но счастье ему не улыбнулось в этой странѣ; безработица преслѣдовала его, как и тысячи других рабочих. Однажды, в поисках работы, он, истратив свои послѣдніе сенты на билет, пытается проѣхать в другой город, и попадает под поѣзд. Поѣзд отрѣзал ему ногу... Иск к желѣзнодорожной компаніи был проигран, и в настоящее время Павлов находится в Чикаго, в самом плачевном положеніи.

Он еще молод, полон жизненных сил, и в то же время безпомощен — безногій калѣка... Наука и искусство врачей могли бы облегчить его положеніе, но на это требуются деньги. Имѣются спеціально для этого изготовленныя искусственныя ноги, но ими могут пользоваться лишь тѣ, кто имѣют средства. У Павлова нѣт денег и нѣт надежды, что он, безногій, калѣка, может их имѣть, если к нему на помощь не придут ближніе.

Видя со стороны столь ужасное положеніе несчастнаго, группа лиц организовала частный комитет, с цѣлью изыскать средства для оказанія Павлову помощи, а именно: заказать ему искусственную ногу.

Чикагское русское драматическое общество весьма охотно откликнулось на наш зов, согласившись устроить спектакль, весь доход с котораго будет употреблен для интересующей нас цѣли. Спектакль состоится в воскресенье вечером, 13 с. декабря, в Гулл Гауз театрѣ. Представлена будет, имѣвшая здѣсь недавно огромный успѣх, интересная пьеса «Отец». Слѣдует надѣяться, что каждый русскій в Чикаго сочтет своим долгом явиться на этот спектакль, чѣм даст возможность Павлову стать на ноги....

Не откажите же в вашей помощи, дорогіе соотечественники!

С привѣтом, Комитет:
Л. Герус, Д-р. Г. Краснов, Д. Л. Орловскій, А. И. Покатилов.

От редакціи. Для указанной выше цѣли принимаются пожертвованія в редакція «Голоса Труда».

«ГОЛОС ТРУДА» В ЛОНДОНѢ МОЖНО ПОЛУЧИТЬ ЕЖЕВЕЧЕРНО В КОММУНИСТ. КУХНѢ

68 Jamaica Street East

Нью Iоркская Хроника.

Союз Р. Р. в Бронзвилѣ устраивает в среду, 16 декабря, в своем помѣщеніи, 175 Кристофор ав., дискуссію на тему: «Патріотизм». Докладчик тов. Белл. Начало в 8 ч. вечера. Вход безплатный.

Союз Р. Р. в Бронзвиллѣ устраивает в субботу 12 декабря в своем помѣщеніи концерт-вечеринку. Будет поставлен водевиль Чехова — «Предложеніе».

Начало в 8 часов вечера. Вход 10 сентов.

Союз Р. Р. в Бруклинѣ устраивает лекцію на тему: «Патріотизм и Милитаризм», в воскресенье 13-го декабря в 7 часов вечера, в собственном помѣщеніи Союза, 25 Мезерол стрит. Лектор тов. Белл.

Секретарь **Юровскій.**

Союз Р. Р. в Бруклинѣ созывает в пятницу 11-го декабря в помѣщеніи Союза, 25 Мезерол стрит, конференцію федеративных организацій Нью-Iорка и его окрестностей, по поводу раскола в Русской Рабочей Группѣ, а также для обсужденія вопроса: продолжать ли выпуск «Голоса Труда» еженедѣльником или перейти к ежемѣсячнику.

Секретарь **Юровскій.**

О-во Русскаго Рабочаго Иммигрантскаго Дома в Нью-Iоркѣ выражает сердечную благодарность Л. Г. Дейчу, Э. М. Зиновьевой, И. А. Гурвичу и М. М. Равичу за их любезное участіе в изданном обществом журналѣ: «На Чужбинѣ».

Секретарь **О-ва Петрович.**

О-во Русск. Рабочаго Иммигр. Дома приносит искреннюю благодарность писателю Осипу Димову, квинтету мандолинистов г. Висона, а также всѣм артистам, любезно согласившимся принять безплатно участіе в концертной программѣ бала, устроеннаго О-вом 28-го ноября с. г.

Секретарь **О-ва Петрович.**

Собранія Анархическаго Краснаго Креста бывают еженедѣльно, по четвергам, в 8 час. вечера: 177 Ист Бродвэй.

ФИЛАДЕЛЬФIЯ

Предпріятіе в пользу органа Федераціи Союзов Русских Рабочих Соединенных Штатов и Канады. — «Голоса Труда».

В настоящем году исполнилось 5 лѣт существованія Россійскаго Прогрессивнаго Землячества в Филадельфіи. Желая ознаменовать свой пятилѣтній юбилей, общее собраніе членов Россійскаго Прогр. Землячества рѣшило устроить празднованіе своего пятилѣтняго юбилея в пятницу, 22 января 1915 года, в большом Метрополитен Голлѣ, 717 Фермонт авеню.

Совмѣстно с юбилеем устраивается первый оригинальный русскій бал под названіем «Русская ярмарка».

Слѣдите за подробностями в об'явленіях и летучках.

Половина чистаго дохода пойдет в пользу нашей рабочей газеты «Голос Труда».

Помните, товарищи, это предпріятіе и запасайтесь заранѣе билетами.

Секретарь-корреспондент
Ф. Вольфсон.

Третья из серіи лекцій, устраиваемых в настоящем году Россійским Прогрессивным Землячеством, состоится в воскресенье 13-го декабря в помѣщеніи Землячества, 531 Норд 7 улица. Лектор тов. В. Володарскій будет читать на тему: «Исторія русскаго революціоннаго движенія и русская каторга». Начало ровно в 7 ч. вечера. Вход 10 с.

Ф. В.

Товарищи! Готовьтесь к большой Рождественской вечеринкѣ, в субботу, 26-го декабря с. г. в помѣщеніи Землячества.

В воскресенье, 27-го декабря, Россійское Прогрессивное Землячество организовало диспут между анархистом и соціалистом. Диспут состоится в Лирик Голлѣ, 928 Саут 6 ул. Начало в 7 часов вечера. Вход 10 с. Имена диспутантов будут об'явлены в слѣдующем номерѣ «Голоса Труда».

Федерація С. Р. Р.

От секретаря Федераціи.

Согласно рѣшенію с'ѣзда, принятому всѣми организаціями, ревизія прихода и расхода сумм Издательской Группы «Голос Труда» должна производиться представителями окрестных организацій каждые три мѣсяца.

Принимая во вниманіе крайне ненормальныя условія, при которых нам пришлось работать в послѣднее время и переѣзд в новое помѣщеніе, как-раз в то время, когда должна была производиться ревизія, я предлагаю производство первой ревизіи отложить на один мѣсяц, чтобы дать нам возможность устроиться на новом мѣстѣ в теченіи декабря мѣсяца.

Ревизію-же предлагаю избранным представителям Союзов Нью-Iорка, Бруклина и Бронзвиля произвести в воскресенье, 3 января, 1915 года.

Напоминаю, что, согласно тому-же рѣшенію, в ревизіи могут принять участіе и представители других федеративных организацій.

Союз Р. Р. в Бронзвилѣ, прочитав на своем собраніи 4 декабря, обращеніе пяти членов Издательской Группы к Федераціи организацій Соед. Штатов и Канады, помѣщенное в №14 «Г. Т.», видит но самому обращенію выступивших членов и отчетам Группы, что положеніе «Г. Т.» не так уж плачевно. Пользуясь кредитом, поддержкой частных лиц и самой Федераціи, «Голос Труда» должен выходить еженедѣльно.

Мы привѣтствуем членов Издательской Группы, оставшихся на своем посту, и обѣщаем им свою посильную поддержку.

Секретарь Союза **Н. Порохов.**

Союз Русских Рабочих в Нью-Iоркѣ присоединился к Федераціи.

КАССОВЫЙ ОТЧЕТ

Издательской Группы «Гол. Тр.» с 1 ноября по 1 декабря 1914 года.

ПРИХОД:	
Оставалось к 1 ноября	328.39
Поступило	
За подписку на «Г. Т.»	27.24
От продажи «Г. Т.»	84.89
За литературу	79.87
За об'явленія	12.85
В возврат выданных взаимообразно типографіи	40.00
В пользу Анарх. Кр. Кр.	35.39
В пользу европейских тов.	30.46
За марки в пользу «Г. Т.»	.25
Вспомоществованій:	
Балтиморскаго Союза	20.00
Бронзвильскаго Союза	11.57
Бруклинскаго Союза	8.70
Питсбургскаго Союза	1.40
Нью-Iоркскаго Союза	5.40
Синсинатскаго Союза	2.00
Чикагскаго Союза № 2	2.00
Детроитскаго Союза	5.00
Гр. друзей «Г. Т.»	2.00
Изд. Группы «Г. Т.»	29.00
Разных лиц	91.30
В фонды:	
Литературно - революц.	2.85
Агитаціонный	3.49
Федеративный	1.71
Итого за ноябрь	497.37
Всего в приходѣ с остатк.	825.76
РАСХОД:	
На набор, бумагу и печатаніе №№ 10,11,12 и 13	193.60
На жалованье редактору и секретарю за 5 недѣль и завѣдыв. конторой и книжным складом за 2½ недѣли	135.00
На наем помѣщенія	30.00
На освѣщеніе	1.44
На почтовые расходы	28.93
На канцелярскіе, упаковочные и хозяйств. расходы	2.22
На бланки и конверты	10.50
На миміограф и принадлеж.	10.05
На литературу	38.88
Передано Им. Дому	3.05
Передано Анарх. Кр. Кр.	35.39
Отослано европ. тов.	32.06
Отослано баст. шахт. в Огайо	8.30
На об'явленія	1.00
ИЗ ФОНДОВ:	
Из литературно-революц.:	
На бумагу	13.00
Позаимствовано на печатаніе книжек и марок федераціи	47.70
Позаимствовано на печатаніе резолюцій с'ѣзда	1.12
Из Федеративнаго	
На почтовые расходы	2.55
Всего в расходѣ	594.79
К 1 декабря состоит в наличности	230.97
Кромѣ того в долгу за типографіей	120.00
Всего в остаткѣ	350.97

Из них числится в фондѣ «Г. Т.» $155.38, в литературно-революціонном фондѣ $190.14 и в агитаціонном $5.45.

Считаю не лишним пояснить, что с 1-го по 12-ое ноября на операціи, связанныя непосредственно с изданіем «Г. Т.», израсходовано 250 д. 14 с., тогда как с 12-го ноября по 1-ое декабря, т. е. со времени сокращенія нами расходов, для той-же надобности израсходовано только 203 д. 68 с.; остальная-же сумма, в 140 д. 97 с., передана или отослана в теченіи мѣсяца разным организаціям и лицам, или израсходована на предметы, неимѣющіе непосредственной связи с изданіем «Г. Т.».

Секретарь **А. Роде.**

ПОСТУПИЛО С 1 ПО 8 ДЕКАБРЯ 1914 ГОДА.

В фонд «Г. Т.»: от Бронзвильскаго С. Р. Р. недѣльный взнос 1.50 И. Кредо 1 д., С. Ефимова, ежемѣсячный взнос, 1 д., через Балтиморскій С. Р. Р. №2 И. Колодинскаго, однодневный заработок 2 д., И. Лихова и А. Неронскаго по 1 д., день рабочей печати И. Банова 3 д. и М. Халько 2 д., через Союз №1 в Чикаго ежемѣсячные взносы: от М. Греча, М. Мамейко, Маляра, Ф. Куца и П. Григоренко по 50 с., В. Суботина 25 с., и Пирженковскаго 50 с., Союза Русск. Рабочих в Мек Киз Рокс 4 д. 21 с., Союза Р. Р. в Питсбургѣ, собран. по подпис. листам №№ 1 и 133 в день рабочей печати К. Герасименко 1 д. 50 с., И. Лапицкаго, Р. Крупника и Э. Гордон по 1 дол., Ф. Плескача 1 д. 60 с., М. Деркача 1 д. 65 с., А. Ковальчука 1 д. 80 с., П. Зонова 1 д. 47 с., С. Корда 2 д., А. Жука и Ф. Бройдо по 50 с., И. Барабанова 35 с., С. Корда, Ф. Ховавко и Г. Швера по 10 с., А. Ковальчука 20 с., П. Зонова, К. Герасименко, и И. Лапицкаго по 25 с., Союза Р. Р. в Сеатлѣ, собр. по подписному листу №131 А. Кувалышина 2 д., К. В—и 25 с., и за «Гол. Тр.», проданный на стандах 87 с., И. Рожкова 43 с. от прошлой недѣли, Издат. Группы «Голос Труда» 4 д. 50 с., а всего за недѣлю поступило 43 дол. 63 с.

ПОЧТОВЫЙ ЯЩИК.

Я Безу. — Не пойдет. **П. Чичерину** — Современем, быть может, будет напечатано. **Питсбург. С. М.** — Не подходит для печати. **Бруклин С. Л.** Недостаточно интересный факт. Присылайте наблюденія **С. Беннеру** — Не подходит для печати.

АДРЕСА ФЕДЕРАТИВНЫХ ОРГАНИЗАЦIЙ.

Union of Russian Workers
321 Weller St. Seattle, Wash.

Union of Russian Workers
621 Grove St. Vancouver, B. C. Can.

Union of Russian Workers
2106 Forbes St., Pittsburg, Pen.

Union of Russian Workers
P. O. Tillicum, Victoria, B. C., Can.

Union of Russian Workers
412 1st Street Portland, Ore.

Union of Russian Workers
342 Gratiot Ave. Detroit, Mic.

Union of Russian Workers
P. Voloschisk, Sec'y.
52 White St. Derley, Detriot. Mich.

Union of Russian Workers
309 W. 14 Place Chicago. Ill.

Union of Russian Workers
A. Menzelevsky, Sec'y.
31 6th St. Chelsea, Mass.

Russian Progressive Group
J. Shmidt, Sec'y.
46 Laconia St. Lynn, Mass.

Union of Russian Workers
23 Meserole St. Brooklyn, N. Y.

Union of Russian Workers
L. Finkel, Sec'y.
93 Joiner St. Rochester, N. Y.

Union of Russian Workers
J. Banoff, Sec'y.
19 Duke St. Providence, R. I.

Union of Russian Workers
4816 Woodland Ave., Cleveland, O.

Union of Russian Workers
McKees Rock, Pa.
A. Zuk, Sec'y,
Box 78, McKees Rocks, Pa.

Union of Russian Workers
P. O. Box 334 Cosmopolis, Wash.

Union of Russian Workers
E. Peter, Sec'y.
1616 No. 10th St., Sheboygan. Wis.

Union of Russian Workers
430 W. Conway St. Baltimore. Md.

Union of Russian Workers
405 David St., Cinncinatti, O.

Union of Russian Workers
175 Christopher Av. Brooklyn, N. Y.

Union of Russian Workers
J. Rozhkoff, Sec'y,
232 Cedar Ave., Minneapolis, Minn.

Union of Russian Workers No. 2
Lahoff, Sec'y,
1462 Reynold St., Baltimore, Md.

Union of Russian Workers
N. Lukashuk, Sec'y,
313 E. Front St., Erie, Pa.

АДРЕСА ОРГАНИЗАЦIЙ, НЕ ВХОДЯЩИХ В ФЕДЕРАЦIЮ.

Russian Progr. Brotherhood
1233 N. 5th Street, Philadelphia, Pa.
P. Wolfson, Sec'y
1233 N. 5th St., Philadelphia, Pa.

Union of Russian Workers
380 De Haro St., San Francisco, Cal.

ZIRA
Plain-End
CIGARETTES
10 for 5 Cents

ДВА ДЕНЕЖНЫХ КУПОНА В КАЖДОЙ КОРОБКѢ.

За всѣ купоны ZIRA Вы можете получить наличные или подарки.
Эти папиросы доставят Вам удовольствіе.
Сдѣланы спеціально по вкусам РУССКИХ людей.
Пробуйте раз и Вы не будете курить других папирос, если Вы цѣните хорошій табак.
Продаются торговцами повсюду.
P. LORILLARD COMPANY
New York City

Принимается подписка на безпартійный журнал
ЖИЗНЬ И СМѢХ
Бывшій «Смѣх». Под редакціей М. Я. ЛАВРОВСКАГО
С 1-го ноября — 2 раза в мѣсяц. С 1 января — еженедѣльно.
ГОДОВЫМ ПОДПИСЧИКАМ 2 БЕЗПЛАТНЫЯ ПРЕМIИ
1) ПѢСНИ ТРУДА, Рабочій сборник. 2) АНГЛIЙСКАЯ ЖИВАЯ РѢЧЬ. Легчайшій способ скоро научиться говорить по англійски.
УСЛОВIЯ ПОДПИСКИ: (мони-ордером, почтовыми марками, но не Канадскими)
В Соед. Штатах: на 3 мѣс. — 35 с., 6 мѣс. — 70 с. на год — 1 д.40.
В Канаду и Заграницу: на 3 мѣс.—45 с., 6 мѣс. 95 с., на год 1.90 с.
ГОДОВЫМ ПОДПИСЧИКАМ РАЗСРОЧКА: 50 с. за каждые 4 мѣс.
АДРЕС:
Life and Laughter, 322 E. 6th St., New York

ТЕАТР ГАРИБАЛЬДИ (бывшій Орленева), 33-35 E. 4ая ул.
В ЧЕТВЕРГ 24-го ДЕКАБРЯ (Вечер под Рождество)
новым товариществом
—— «РУССКIЙ ТЕАТР» ——
дано будет в первый раз на русском языкѣ
Разбойники
Извѣстная трагедія в 5 д. Фр. Шиллера
Режиссер М. Лавровскій. Дирекція: Л. Гуревич, С. Ефимов и М. Лавровскій.

В КНИЖНОМ СКЛАДѢ ПРИ «ГОЛОСѢ ТРУДА»
получена
ВЕЛИКАЯ ФРАНЦУЗСКАЯ РЕВОЛЮЦIЯ
П. А. КРОПОТКИНА
Цѣна $1.00, с пересылкой $1.10.

Страйк в Русском Словѣ
ПРОДОЛЖАЕТСЯ И ГАЗЕТА НАБИРАЕТСЯ СКЭБАМИ.
Забастовочный Комитет Интернац. Союза Наборщиков № 83.

ЧИКАГО ЧИКАГО
Если вам нужен
РУССКIЙ АДВОКАТ
Д. Л. ОРЛОВСКIЯ
и
Д. В. БОРК
Присяжн. повѣрен.
Предлагают читателям «Г. Т.» свои услуги
АДРЕС:
518-19 Ashland Block,
Corner Clark and Randolph Sts.
Тел. конторы: Central 1458
Контора открыта днем и вечером.

ЧИКАГО ЧИКАГО
Tel. Canal 538.
Доктор Медицины
Г. Р. КРАСНОВ
1346 So. Halsted st. Chicago, Ill.
Часы пріема больных:
Утром: 8 — 10
Днем: 1 — 2
Вечером: 6 — 9
По воскресеньям от 10 ч. утра до 1 ч. дня

CHICAGO, ILL.
РУССКIЙ ЗУБНОЙ ВРАЧ
Д-р Г. А. Гоноров
Принимает ежедневно.
Адрес: 1346 Саут Голстэд стрит,
Между Максвел и 14-й ул.
Номер телефона — Канал 538.

ВЕЧЕРНЯЯ ШКОЛА
АНГЛIЙСКIЙ ЯЗЫК
И ДРУГIЕ ПРЕДМЕТЫ
И. ХАЙМОВИЧ
558 — 12-th Street, Chicago, Ill.
Инженер, механик и юрист.

РУССКАЯ ЮНIОННАЯ
Типографія
LIFSHITZ PRINTING CO.
217 East Broadway, New York
English, Jewish and
Russian Lynotype for the trade

Телефон Ленокс 4959.
ЖЕНЩИНА — ВРАЧ
Г. Гринштейн
25 Ист 99-ая улица Нью-Iорк
Пріемные часы: 8 — 10 утра
1 — 2 попол.
6 — 8 веч.
По воскресеньям 9 — 12 утра

В КВАРТИРѢ Петровича отдается свѣтлая комната для одного или двоих. Можно имѣть домашніе ужины.
Petrovitz
661 E. 170th St., Bronx, N. Y.

ХОЧУ повидаться со своим сыном Iосифом Устиновичем Котышем. Напиши мнѣ по адресу:
131 S. Broadway, Baltimore, Md.
Твой отец Устин Котыш.

ДЕТРОЙТ! ДЕТРОЙТ!
В Четверг, 24 Декабря, 1914г.
Social Turner Hall, 136 Sherman St.
АНАРХИЧЕСКИМ КРАСНЫМ КРЕСТОМ
Устраивается
АрестантскійБал
Живыя картины из жизни политческих ссыльных и заключенных.
в заключеніе:
Кандальный марш, Танцы, Игры, Бой конфетти, Серпантин, Летучая почта и пр., и пр.
Во время бала будет играть юніонный оркестр Эпштейна
Цѣна билета 25 с. Подробности в афишах.

ВЕЧЕРНЯЯ ШКОЛА
Александра Лавровскаго
РАСШИРИЛА СВОЮ ПРОГРАММУ, В КОТОРУЮ ВОЙДУТ СЛѢДУЮЩIЕ ПРЕДМЕТЫ:
Русская Грамота — курс 3 мѣсяца
Англійскій Язык — Для начинающих курс 3 мѣсяца
Подготовка в Купер Юніон и Университет
Подготовка к Экзамену для полученія вторых гражданских бумаг — курс один мѣсяц.
ЦѢНЫ ОБЩЕДОСТУПНЫЯ ДОПУСКАЕТСЯ РАЗСРОЧКА
ИМѢЮТСЯ ОТДѢЛЕНIЯ: в Бруклинѣ и Даун-Таунѣ. В скором времени открывается отдѣленіе в Бронксѣ.
Справки можно получать во всякое время по слѣдующему адресу:
Alexander Lavrovsky
25 Delancey St. ROOM 12 New York

ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА РУССКИХ КНИГ
М. Н. Майзеля
Только что прибыли из Россіи
Русскіе Календари
на 1915 год. Изданіе Сытина в Москвѣ
Настольный всеобщій с преміей 30
Настольный общеполезный 50
Настольный Кіевскій 30
Настольный Царь Колокол 75
Отрывной 40
Карманный 06
Карманный большой 10
КНИГОПРОДАВЦАМ И ОРГАНИЗАЦIЯМ ОБЫЧН. СКИДКА
Max N. Maisel, 424 Grand Street, New York, N. Y.

Продолжается подписка на прогрессивную газету
«ВЕЛИКIЙ ОКЕАН»
ИЗДАЮЩУЮСЯ ТРИ РАЗА В НЕДѢЛЮ
Под редакціей А. П. Щербана
УСЛОВIЯ ПОДПИСКИ:
В С.-Франциско на год 3.00; 6 мѣс. — 150; 3 мѣс. — 1.00
Соед. Шт. и Мексико на год 2.50 6 мѣс. — 1 25; 3 мѣс. .80
Заграницу и Канаду на год 3.00 6 мѣс. — 1.50; 3 мѣс. .90
"PACIFIC OCEAN", 340 SANSOMF ST SAN FRANCISCO, CAL.

ЮНIОННАЯ
ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ТИПОГРАФIЯ
ЮНIОННАЯ
АФИШИ, ЛЕТУЧКИ, ПРОГРАММЫ, КНИГИ, БРОШЮРЫ, ГАЗЕТЫ, ЖУРНАЛЫ.
Изящное выполненіе заказов. Умѣренныя цѣны.
Для рабочих организацій значительная уступка на всѣ работы
The LANGUAGE PRINTERY
104-114 SOUTH FOURTH STREET
'Phone, Greenpoint 395 BROOKLYN, N. Y.